

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

PF		IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV																																													
S M	FABER 320.0533.680 P2335		Product fiche information, according to second 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet i henhold til 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке в соответствии с 65/2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014																																													
		S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantoimittajan nimi	Leverandørens navn	Имя поставщика	Tarjija nimi	Piegādātāja nosaukums																																													
		M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Modellbeteckning	Modellbetegnelse	Tavarantomittajan mallitunniste	Modellidentifikation	Идентификация модели	Mudel identifikatsiooni	Modela identifikācija																																													
AEchood	62,9		Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Årlig energiförbrukning	Årlig energiforbruk	Vuotuinen energiankulutus	Vuotuinen energiatarve	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektivais patēriņš																																													
EEC	B		Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzkategorie	Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiehoiokkuusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Клас энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase																																												
FDEhood	26,4		Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluiddinámica	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliikdynaamika tõhusus	Sõjrduma dinamiska efektiivitate																																													
FDEC	B		Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Clase de eficiencia fluiddinámica	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Клас гидродинамической эффективности	Vedeliikdynaamika tõhususe klass	Sõjrduma dinamiska efektiivitates klase																																													
LEhood	68		Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtings efficiëntie	Eficiencia luminosa	Belysnings effektivitet	Belysnings effektivitet	Valotehoisuus	Belysningseffektivitet	Световая эффективность	Valgustus tõhusus	Apagaismuma efektiivitate																																													
LEC	A		Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtings efficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Belysnings effektivitetsklasse	Belysnings effektivitetsklasse	Ravastuodatuksen erottavuus	Belysningseffektivitetsklasse	Клас световой эффективности	Valgustus tõhususe klass	Apagaismuma efektiivitates klase																																													
GFEhood	75,1		Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration antigrasse	Effizienz der Fettfiltr	Verfilterings efficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasas	Fettfilterings effektivitet	Fettfilterings effektivitet	Rasvasuodatuksen erottavuus	Fedtfiltrerings effektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taiku filtreerimise efektiivitate																																													
GFEC	C		Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration ant-graisse	Effizienzkategorie der Fettfiltr	Efficiëntieklasse der Verfiltering	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Fettfilterings effektivitetsklass	Klasse for fettfilterings effektivitet	Rasvasuodatuksen erottavuuden luokka	Fedtfiltrerings effektivitetsklasse	Клас эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Taiku filtreerimise efektiivitates klase																																													
Qmin	310		Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebelbstufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Luftflöde vid minihastighet	Luftgenomsnittstrømning ved laveste hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftstrømsværdi ved minimumshastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu minimumkiirusele	Minimālās gaisa plūsmas ātrums																																													
Qmax	620		Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebelbstufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Luftflöde vid maxihastighet	Luftgenomsnittstrømning ved høyeste hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftstrømsværdi ved maksimumshastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu maksimumkiirusele	Maksimālās gaisa plūsmas ātrums																																													
Qboost	740		Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebelbstufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Luftburt akustiskt buller för A-viktade lyudeffektstapp vid minihastighet	Akustik A-veid lyudeffektstapp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa miniminopeudella	Заукупление А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon minimumkiirusele	Gaia akustiskās A-svērētās skaņas jaudas emisija minimālajā ātrumā																																													
SPEmin	49		Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebelbstufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Luftburt akustiskt buller för A-viktade lyudeffektstapp vid maxihastighet	Akustik A-veid lyudeffektstapp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa maksiminopeudella	Заукупление А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon maksimumkiirusele	Gaia akustiskās A-svērētās skaņas jaudas emisija maksimālajā ātrumā																																													
SPEmax	64		Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij hoogste intensiva	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij hoogste intensiva	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensa	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa	Luftburt akustiskt buller för A-viktade lyudeffektstapp vid intensiv hastighet	Akustik A-veid lyudeffektstapp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa nopeudella	Заукупление А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon intensiivsel kiirusele	Gaia akustiskās A-svērētās skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā																																													
P0	0,4		Consumo di corrente in modalità di	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en el stand-by	Effektförbrukning i läsläge	Effektforbruk i avslått tilstand	Energiankulutus tavassa valumistila	Energiforbrug i slukket tilstand	Потребление тока в режиме выключения (off)	Tõitevate väljalülitatud võimsus (off)	Energias patēriņš izslēgtā režīmā																																													
Ps	N/A		Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Effektförbrukning i standby-läge	Effektforbruk i hvilestand	Energiankulutus tavassa valumistila	Energiforbrug i standbytilstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitevate ooterežiimis võimsus	Energias patēriņš gaidrādības režīmā																																													
F	1,0		Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tillägssuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger 66/2014	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014																																													
Qbep	410,0		Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Zeitkoeffizient	Tijdstoenamecoëfficiënt	Coeficiente de incremento del tiempo	Fator de aumento de tempo	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkefaktor	Tidsforøgelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanās faktors																																													
EElhood	57,8		Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntieindex	Índice de eficiencia energética	Índice de eficiência energética	Energieeffektivitetsindex	Energiehoiokkuusindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Energies efektiivitātes indekss																																													
Pbep	390		Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Luchtdurchsatz, am punt der beste-efficiëntiepunt gemessen	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa verkningspunkt	Mått luftmengde ved punktet for beste virkningspunkt	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā																																													
Qmax	740,0		Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Uppmätt lufttryck vid bästa verkningspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningspunkt	Mittattu ilmapaine parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā																																													
Wbep	168,0		flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitó de ar máximo	Høyeste luftgenomsnittstrømning	Suuri ilmavirta	Maksimaal luftstrom	Максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvool	Maksimālās gaisa plūsma																																													
WL	2,2		Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bspunkt	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk inflytt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk ingangs effekt ved punktet for beste virkningspunkt	Mått elektrisk effektopag i det optimale driftspunkt	Подана электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektril võimsus sisend parima tõhususe punktis	Izmērītā elektriskā jaudas ievade visefektīvākajā punktā																																													
Lwa	64		Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Markereffekt for belysningsystemet	Nomineel effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Бельсningssystemets номинелл effekt	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagaismuma sistēmas nominālā jauda																																													
Emiddle			Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het kookoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kylan	Gjennomsnittlig lysstyrke til belysningsystemet over karmtrykken	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей панели	Valgustusüsteemi keskmine valgustugevus pliidi pinnal	Vidējais apgaismojuma sistēmas apgaismojuma uz gatavošanas virsmas																																													
Lwa			Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Schallseguisniveaui in de hoogste stand	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com a configuração máxima	Ljudeffektivitvid vid maxinställning	Ljudeffektivitvid ved høyeste innstilling	Äänitehoaktiivus suurimalla asetuksella	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgimal seadistusel	Skaņas jaudas līmenis optimālā iestatījumā																																													
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO		ENERGY SAVING TIPS	1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when it is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter (s) clean to optimize grease and odor efficiency.	1) Quand vous commencez à cuisiner, mettez le ventilateur à vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisson. 2) Utilisez la vitesse intensive lorsque cela est strictement nécessaire. 3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur rend nécessaire la hausse de la vitesse. 4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odeurs.	1) Zu Beginn des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgeaugt und Gerüche beseitigt werden. 2) Die Geschwindigkeit erhöhen, wenn sich viel Dampf entwickelt. 3) Erhöhen Sie die Saugleistung, wenn sich viel Dampf entwickelt. 4) Houd het filter/de filters van de afzuigkap schoon om de ventilatie-efficiëntie te optimaliseren.	1) Start kookactiviteit op de laagste snelheid in warmer u met kokken moisture en controleren de vochtigheidsgraad te regelen en kookluchtjes verwijderen. 2) Gebruik de hoogste snelheid alleen wanneer u dat noodzakelijk is. 3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u dat nodig heeft. 4) Houd het filter/de filters van de afzuigkap schoon om de ventilatie-efficiëntie te optimaliseren.	1) Comenzar a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina. 2) Utilizar la velocidad intensiva solo cuando sea estrictamente necesario. 3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando la cantidad de vapor lo requiera. 4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiolores.	1) Começar a cozinhar, ligar o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha. 2) Utilizar a velocidade intensa apenas quando estritamente necessário. 3) Aumentar a velocidade do exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir. 4) Manter limpo o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência de retenção de gorduras e de cheiros.	1) Start kookaktivitet på lavest hastighet når du starter matlagingen for å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Bruk kun intensiv hastighet når det er helt nødvendig. 3) Øk kun kjøkkventilens hastighet ved stort damputvikling. 4) Hold kjøkkventilens filter rent for å oppimere luft og luktefilterns effektivitet.	1) Start kookaktivitet på laveste hastighet når du starter matlagingen for å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Bruk kun intensiv hastighet når det er helt nødvendig. 3) Øk kun kjøkkventilens hastighet ved stort damputvikling. 4) Hold kjøkkventilens filter rent for å oppimere luft og luktefilterns effektivitet.	1) Käynnistä liesituotto aliminimipeudella ruuanlaittoa aloittaessasi kosteuden valvomiseksi ja hajun poistamiseksi keittiöstä. 2) Käytä suuria nopeutta vain kun se on välttämätöntä. 3) Lisää liesituottoa nopeutta vain kun höyryn määrä sitä vaatii. 4) Pidä liesituottoelimen suodatin tai suodattimet puhtaina rasvan ja hajun poistamiseksi.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tõite emhietten ved minimum kiirusele, et sa kontrollirada niiskust ja eemida toidu lõhna. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage pliidikiirust ainult siis, kui see on vajalik. 4) Hoidke pliidikiiruse filteritriidit rasva ja lõhna eemaldamise tõhususe optimeerimiseks puhtana.	1) Tõite emhietten ved minimum kiirusele, et sa kontrollirada niiskust ja eemida toidu lõhna. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage pliidikiirust ainult siis, kui see on vajalik. 4) Hoidke pliidikiiruse filteritriidit rasva ja lõhna eemaldamise tõhususe optimeerimiseks puhtana.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3) Forøg kun emhietten hastighet, når det er nødvendig. 4) Hold emhietten filteret rent for å optimere deres funktion.	1) Tendi emhietten ved minimumshastighet, når du begynner med å koke. Det er viktig å kontrollere fuktigheten og fjerne matens lukt. 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendig. 3

Ευχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Enerji Verimliliği / Наръчник - Энергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

PF		UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA	
S	FABER	Додаткова технічна інформація про виріб, згідно з 65/2014	Garnito markotekortele információi pagai 65/2014	Skoled tat-Taqribat tal-Prodott skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. termékkatalógus kapcsoltos információk	Informace o kanë výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informări de pe lista produsului conform cu norma 65/2014	Informacje na karcie produktu według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Informacije o podatkovnem listu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες στην τακτική του προϊόντος 65/2014	Ürün fişli bilgi, 65/2014'a göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информација о производу, према 65/2014	Bleog Táirge de réir Umh. 65/2014	
M	320.0533.680 P2335	S Назва поставщика M Идентификация модели	Tiekloje pavadinimas Modelio identifikacija	Isem il-fornitur Identifikatur tal-modeli	A szállító neve A készülék típuszáma	Jméno dodavatele Identifikace modelu	Menő adósa neve Identifikációs kódja	Numele furnizorului Indicativ model	Nazwa dostawcy Identyfikacja modelu	Naziv dobavljača Identifikacijski podaci modela	Ime dobavitelja Identifikacijska metoda	Όνομα του προμηθευτή Κωδικός του μοντέλου	Tedarikçi adı Model Tanımı	Име на доставчик Идентификация на модела	Назив добављача Ознака модела	Aímn an tsoláthair Aitheantas an mhúnla	
AEchood	62,9	Щорічне споживання енергії	Metinis energijos suvartojimas	I-konsum annuall tal-enerġija	Éves áramfogyasztás	Roční energetická spotřeba	Ročná spotreba energie	Consum energetic anual	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Ετήσιο κατανάλωμα ενέργειας	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишня консумација енергија	Годишња потрошња електричне енергије	Ídú Fuinnimh in aghaidh na Bílana	
EEC	B	Клас енергоефективности	Enerģijas efektyvumo klasė	I-klassi tal-effiċjenza enerġetika	Energiatahatékonyági besorolás	Třída energetické účinnosti	Trieda energetickej účinnosti	Clasă de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınıfı	Клас на енергијна ефикасност	Класа енергетске ефикасности	Acíme Eifeachtúlachta	
FDEchood	26,4	Параметрическая эффективность	Skyčio dinaminis efektyvumas	L-effiċjenza fluiddinamika	Áramlásdinamika hatékonyaság	Fluidní dynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Eficiență fluidodinamică	Wydajność hydrodynamiczna	Fluidodinamička učinkovitost	Učinkovitost pretčne dinamike	Učinkovitost pretčne dinamike	Εύρεση δυναμικής απόδοσης	Siv Dinamik Etkinlik	Ефективност на динамиката на флуида	Eifeachtúlacht Dinimice Sreabhaín	
FDEC	B	Клас парадинамичной эффективности	Skyčio dinamino efektyvumo klasė	I-klassi tal-effiċjenza fluiddinamika	Áramlásdinamika hatékonyaság besorolás	Třída fluidní dynamické účinnosti	Trieda hydrodynamické účinnosti	Clasă de eficiență fluidodinamică	Klasa wydajności hydrodynamicznej	Razred fluidodinamičke učinkovitosti	Razred fluidodinamičke učinkovitosti	Κλάση ρευστοδυναμικής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınıfı	Клас на ефективност на динамиката на флуида	Класа ефикасности динамиче флуида	Acíme Eifeachtúlachta Dinimice Sreabhaín	
FDEC	B	Эффективность освещения	Apšvietimo efektyvumas	L-effiċjenza tat-Tidwili	Világítási hatékonyaság	Světelná účinnost	Trieda svetelnej účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Učinkovitost rasvjetle	Svetilna učinkovitost	Φωτεινή απόδοση	Aydınlıkta Verimlilik Sınıfı	Клас на ефективност на осветяване	Класа ефикасности осветлявања	Eifeachtúlacht Solais	
LEhood	68	Клас эффективности освещения	Apšvietimo efektyvumo klasė	I-klassi tal-Effiċjenza tat-Tidwili	Világítási hatékonyaság besorolás	Třída světelné účinnosti	Trieda svetelnej účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă	Klasa wydajności świetlnej	Razred učinkovitosti rasvjetle	Razred svetilne učinkovitosti	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlıkta Verimlilik Sınıfı	Клас на ефективност на осветяване	Класа ефикасности осветлявања	Acíme Eifeachtúlachta Solais	
GFEchood	75,1	Эффективность фильтрации	Riebalų filtravimo efektyvumas	I-klassi tal-Filtrazzjoni tal-Grassijiet	Zsírűrszési hatékonyaság	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost filtrácie tukov	Eficiență de filtrare antiîngrasimi	Wydajność filtracji tłuszczu	Učinkovitost protlupne filtracije	Učinkovitost protlupne filtracije	Αποδοχή φιλτραρισμένου λίπους	Yag Filtrasi Verimlilik Sınıfı	Ефективност на филтрирање на масти	Ефикасност филтрирања масти	Eifeachtúlacht um Scagadh Gréise	
GFEC	A	Клас эффективности фильтрации жиру	Riebalų filtravimo efektyvumo klasė	I-klassi tal-Filtrazzjoni tal-Grassijiet	Zsírűrszési hatékonyaság besorolás	Třída účinnosti protlukové filtrace	Trieda účinnosti filtrácie tukov	Clasă de eficiență antiîngrasimi	Klasa wydajności filtracji tłuszczu	Razred učinkovitosti protlupne filtracije	Razred učinkovitosti protlupne filtracije	Κλάση αποδοχής φιλτραρισμένου λίπους	Enerji Verimlilik Sınıfı	Клас на ефективност на филтрирање на масти	Класа ефикасности филтрирања масти	Acíme Eifeachtúlachta um Scagadh Gréise	
Qmin	310	Поток покрытия при минимальной скорости	Oro srutas minimaliu greičiu	I-Fluss tal-Arja Minimu waqf użu normal	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Prietok vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda hava akışı	Взадушен поток при минимална скорост	Проток воздуха при минимальной скорости	Aersheabhaidh fosta le ghrádhús	
Qmax	620	Поток покрытия при максимальной скорости	Oro srutas maksimaliu greičiu	I-Fluss tal-Arja Massimo waqf użu normal	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Prietok vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Maximum hızda hava akışı	Взадушен поток при максимальной скорости	Проток воздуха при максимальной скорости	Aersheabhaidh Uasta le ghrádhús	
Qboost	740	Поток покрытия при повышенной скорости	Garsinio slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiui	L-Emissjonijsi Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fi-velocità massima	Levegőben mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A meraný vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisja dźwięku przy prędkości maksymalnej	Emisja zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisja zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος A στον αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda havadaki akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Поток покрытия при повышенной скорости	А-претегнена звукова моћност при изазувању у атмосфери при минималној брзини	Пондерисана снага звука емисионог кроз ваздух при минималној брзини	Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an luas istia
SPemin	49	Равенство акустического шума в погнз за шкалоу А при мин. скорости	Garsinio slėgio lygis oro esant minimaliam greičiui	L-Emissjonijsi Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fi-velocità minima	Levegőben mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A meraný vo vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisja dźwięku przy prędkości minimalnej	Emisja zvučne snage A ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Emisja zvučne snage A ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος A στον αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda havadaki akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Поток покрытия при повышенной скорости	А-претегнена звукова моћност при изазувању у атмосфери при минималној брзини	Пондерисана снага звука емисионог кроз ваздух при појачаној брзини	Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an luas istia
SPEmax	64	Равенство акустического шума в погнз за шкалоу А при макс. скорости	Garsinio slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiui	L-Emissjonijsi Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fi-velocità massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A meraný vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisja zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος A στον αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Maximum hızda havadaki akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Равенство акустического шума в погнз за шкалоу А при макс. скорости	А-претегнена звукова моћност при изазувању у атмосфери при максималној брзини	Пондерисана снага звука емисионог кроз ваздух при појачаној брзини	Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an luas istia
SPeboost	67	Равенство акустического шума в погнз за шкалоу А при макс. скорости	Garsinio slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiui	L-Emissjonijsi Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fi-velocità massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A meraný vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisja zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος A στον αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Maximum hızda havadaki akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Равенство акустического шума в погнз за шкалоу А при макс. скорости	А-претегнена звукова моћност при изазувању у атмосфери при максималној брзини	Пондерисана снага звука емисионог кроз ваздух при појачаној брзини	Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an luas istia
PO	0,4	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt
Ps	N/A	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt
PI	PI	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt	Watt
F	1,0	Додаткова информация згідно з 66/2014	Pagaidoms informacija pagal 66/2014	Informazzjoni skont Nru 66/2014	További információk a 66/2014 szert	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplňkové informácie podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacje dodatkowe według 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacje dodatkowe według 66/2014	Εκπληρωθείς πληροφορίες βάσει 66/2014	66/2014'e göre ilave bilgi	Додаткова информация згідно з 66/2014	Додатке информације према 66/2014	Faisnéis Bhréise de réir Umh. 66/2014	
EEIhood	57,8	Коэффициент увеличения часу	Laiko padidėjimo faktoriaus	Fattur tat-zieda fil-hin	Időnövekedési együttható	Koeficient nárůstu v čase	Faktor zvýšenia času	Coeficient de creștere a timpului	Współczynnik wzrostu w czasie	Koeficient povećanja vremena	Koeficient podaljšanja časa	Συντελεστής αύξησης του χρόνου	Süre artış faktörü	Коэффициент увеличения времени	Фактор времєног повећанья	Fachtóir méadaithe ama Fuinnimh	
Qbep	410,0	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h
Pbep	390	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa	Pa
Qmax	740,0	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h	m3/h
Wbep	168,0	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W	W
Emiddle	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
Lwa	64	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA	dBA
Wbep	150	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux	lux
WL	2,2	W	W	W	W	W	W	W	W								